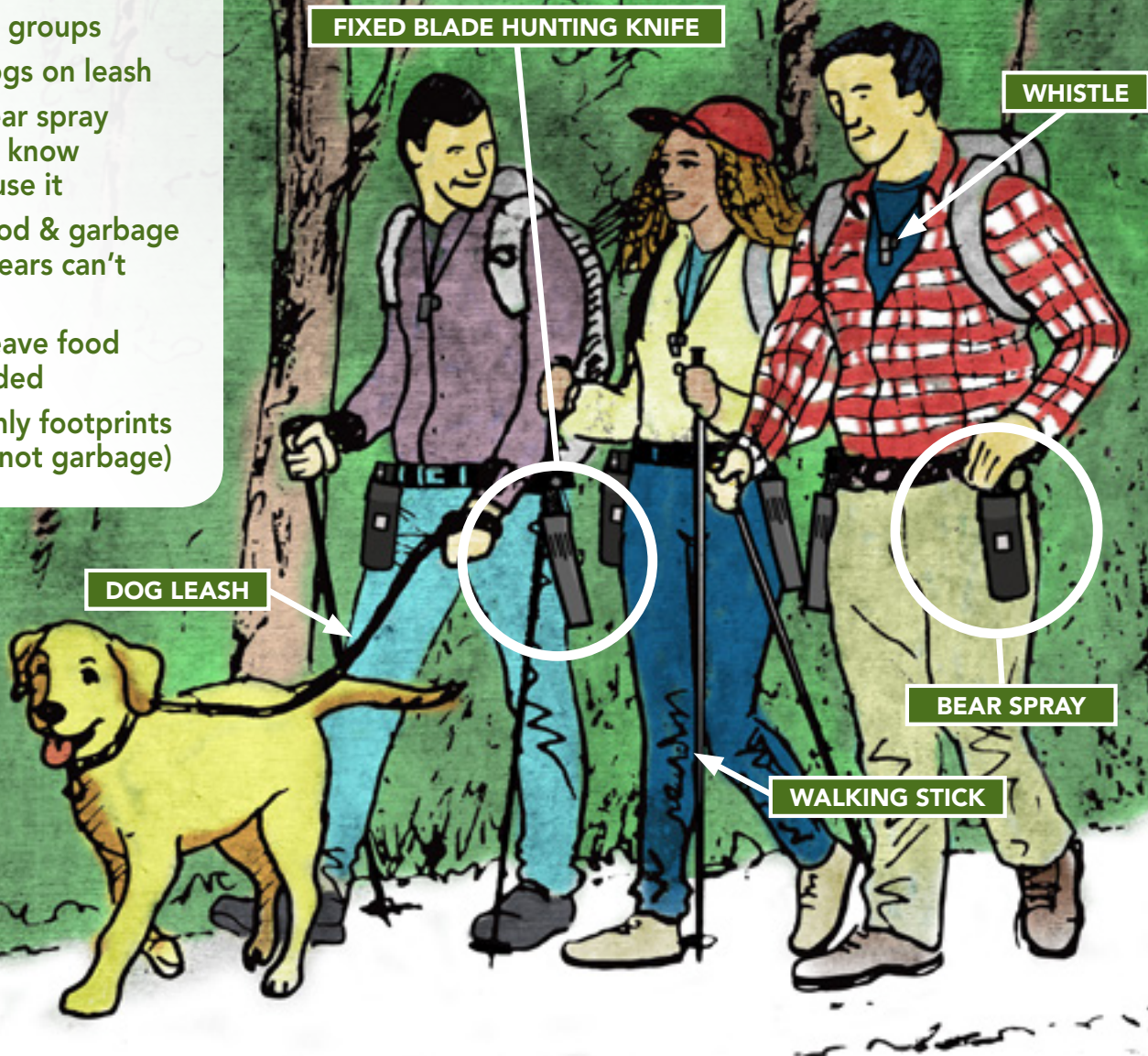


BE BEAR SMART

WHEN IN BLACK BEAR COUNTRY

Never feed or approach a bear, or any wild animal.

- Be alert
- Make noise
- Travel in groups
- Keep dogs on leash
- Keep bear spray handy & know how to use it
- Store food & garbage where bears can't access it
- Never leave food unattended
- Leave only footprints behind (not garbage)



WHEN ENCOUNTERING A BEAR

- Stop and assess the situation and the bear's response.
- During a surprise encounter, slowly back away and prepare to deploy bear spray.
- If the bear charges, stand your ground and use your bear spray.
- If the bear attacks during a surprise encounter, play dead.
- If the bear persistently stalks you and then attacks, fight back.
- If the bear attacks you in your tent, fight back.

Bears should neither be feared nor dismissed as harmless, but should be respected for the potential danger they pose.

For more information, visit www.manitoba.ca/blackbear

GARE AUX OURS NOIRS

LORSQUE VOUS ÊTES SUR LEUR TERRITOIRE

Ne vous approchez jamais des ours ou des animaux sauvages, et ne leur donnez jamais à manger.

- Demeurez vigilant.
- Faites du bruit.
- Voyagez en groupe.
- Tenez les chiens en laisse.
- Ayez du répulsif à ours à portée de la main et sachez vous en servir.
- Entreposez la nourriture et les ordures hors de la portée des ours.
- Ne laissez jamais de la nourriture sans surveillance.
- Ne laissez que des traces de pas derrière vous (pas d'ordures).



SI VOUS RENCONTREZ UN OURS

- Arrêtez-vous et évaluez la situation, ainsi que la réaction de l'ours.
- En cas de rencontre surprise, reculez lentement et préparez-vous à utiliser du répulsif à ours.
- Si l'ours charge, restez où vous êtes et utilisez le répulsif à ours.
- Si l'ours vous attaque pendant une rencontre surprise, faites le mort.
- Si l'ours vous traque de manière persistante, puis vous attaque, défendez-vous.
- Si l'ours vous attaque dans votre tente, défendez-vous.

Il ne faut pas avoir peur des ours, mais il ne faut pas non plus penser qu'ils sont sans danger. Il faut les respecter pour le danger potentiel qu'ils représentent.

Pour plus de renseignements, consultez

www.gov.mb.ca/conservation/wildlife/problem_wildlife/black_bear_fr.html